



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga  
Ligue/Lega

**CLUB 1** Buix **JNR**

**CLUB 2** MJ Givisiez **JNR**

Lieu / Ort **Buix** Date / Datum **05.09.2021**  
 Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **Buix** End / Ende **05.09.2021**  
 Début / Inizio Fin / Fine Match Number / Index **JNW34**  
 Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft  
 Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal  
 Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer  
 Autre / Altro Spectateurs / Spettatori

No Card / Lic. No Lic. / Tess. Surname / Name Forename / Vorname Signature / Firma  
 No Lic. / Tess. Prénom / Nome Unterschrift

Time Keeper Chronométrateur

Official scorer Marqueur

Referee 1 Arbitre 1 **9019** **QUARATIELLO Lido**

Referee 2 Arbitre 2 **2215** **SCHAFFNER Yves**

Tech. Director Directeur tech.

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND **FINAL**  
 INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>0</b>
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>0</b>	<b>0</b>	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Buix</b>	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>0</b>	<b>0</b>	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	<b>0</b>	<b>0</b>	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	<b>0</b>	<b>0</b>		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

**1 Buix**

Nr. No. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass Lic / Tess No

**C**

**A**

**G**

**G**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T**

**0**

**0**

**0**

**0**

**0**

**0**

**0**

**0**

**0**

**0**

**0**

**0**

**0**

**2 MJ Givisiez**

Nr. No. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass Lic / Tess No

**C** **GUENIN Jesse** **214191**

**A** **KISSEL Eric** **213350**

**G** **LONGCHAMP Benjamin** **X X X** **221227**

**G**

**SCHNEIDER Tom** **216453**

**BARRAUD Alex** **216348**

**NIEVA Loïs** **215119**

**ROMANENS Thomas** **218075**

**0**

**0**

**0**

**0**

**0**

**COACH** Surname / Name Forename / Vorname Signature

**2 MJ Givisiez**

Nr. No. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass Lic / Tess No

**C** **GUENIN Jesse** **214191**

**A** **KISSEL Eric** **213350**

**G** **LONGCHAMP Benjamin** **X X X** **221227**

**G**

**SCHNEIDER Tom** **216453**

**BARRAUD Alex** **216348**

**NIEVA Loïs** **215119**

**ROMANENS Thomas** **218075**

**0**

**0**

**0**

**0**

**0**

**0**

**COACH** Surname / Name Forename / Vorname Signature **95319**

**BARRAS Philippe**

**0**